

# LA PATRIE DAL FRIÛL

SFUEI MENSÏL INDIPENDENT

Direzion e Aministrazion - Udine - via del Cottonificio 129

Tassa pagata / Taxe perçue Udine Italy - mensile / mensil spedizion in abonament postâl Poste italiane s.p.a.

## LINT AUTONOMISTE



### Meti adun utopie e concretece

Dree Valcic

\*\* I prins dal an passât o vevin domandât di slargjâ lis pretesis par chel che al tocje la domande di autonomisim, par che no si fermàs dome a une fâ une liste di principis sacris in cont de libertât e de autodeterminazion dai popui, ma che e sburtàs par metiju in vore, almancul in part. O domandavin, in sumis, di meti adun utopie e concretece.

\*\* O crôt che il gjornâl, la clape, i abonâts e ducj chei che a stan daûr aes iniziativis puartadis indenant vie pal 2023, a puedin confermâ i nestrîs sfuarçs e il fat che no si sin tirâts indaûr par nuie. Ma jessi contents dal lavôr fat, di trop che o sin rivâts a tirâ sù intal ortut de Patrie, nol covente a nuie se no podin metilu a miezis cul stes sfuarç fat tor ator di nô.

\*\* O vin di jessi clâr: invece di fâ pas indenant, o podin dî che la bataie su la cuistion furlane, par jessi bogns, si è impoçade, cun cualchi sbroc di vivaroçet dome denant di ofesis macroscopicis, tant che il dinei al Messâl par furlan.

\*\* E je une afermazion pesant, parcè che intant i siei nemis a àn fat progrès grancj e a son rivât a meti sù ostacui simpri plui grancj inte metode in vore dai dirits dal popul furlan.

\*\* Se intal Zenâr dal 2023, o vevin la sensazion fuarte che concets tant che "Triveneto" e "grande Nordest" no jerin dome rivoçs di grups politics e industriai, vuê o podin ricognossi cemût che chescj plans a sedin daûr a afermâsi cence cjatâ nissun (al va indenant a pagj. 2) >



## EDITORIÂL

"I Friûl lu àn tornât a fâ sù, ma i furlans a son ancjemò disfats": lu diseve simpri pre Duilio Corgnani, mancjât masse adore al principi di chest an bisest. I vignive dûl a viodi il Friûl che al finîs su lis primis pagjinis dai gjornai talians dome par disgraciis o barzaletis, e che nol à cussience dal valôr de sô storie e de sô lenghe. I vignive dûl a viodi un popul che si è masse passût di un benstâ che di chestis bandis no si jere mai viodûte che no si sa trop che al podarà durâ. I vignive dûl a viodi tantis glesîs simpri plui vuedis e tantis animis che no cjatin plui une strade, intun Friûl che al veve simpri vût la fede come un rimpin sigûr dulà tacâsi.

◆ Cumò, o sin nô che o vin dûl par vè pierdude une personalitât inteletuâl di prin plan. Un om di valôr che si jere fat i vues e al veve uçadis lis ongulis tai agns dal taramot, un periodi che al tornave dispès tes sôs riflessions. Ali, di zovin plevan, al veve sperimentade la fuarce des comunitâts che a vuelin ricognossisi intune identitât ugnule, e frontâ lis dificultâts insiem e no ognidun par so cont. Un spirt antic, che al ven de storie des viciniis e di une autonomie di fat che la int di chenti e à simpri esercitât ançe cuant che e viveve in miserie.

◆ L'insegnament che al vignive de esperience dal 1976 al è simpri stât un riferiment par pre Duilio, parcè

che la disgregazion des comunitâts, dai valôrs, des fameis e de identitât le veve sot dai voi ogni di. Par chest al à lavorât une vore par tignî dongje lis comunitâts dai cristians e dai furlans, diventant une vuide di impuartance fundamentâl soledut pe sô grande abilitât inte comunicazion sociâl. Metint in pits imprescj come Radio Spazio e La Vita Cattolica al è stât un mestri par tancj gjornaliscj che di lui e cun lui a àn imparât il mistîr di fevelâ cun clarece e scletece.

◆ La sô passion pe lenghe furlane e à dât cûr a tancj par batisi fûr e dentri de glesie. Nol è un câs se in pôcs agns in Region si sedi aprovade la leç 15/96, in Parlament la leç 482/99 e a Rome la Cei e vedi

licenziade la Bibie: tancj si son cjapâts i meritis ma lis pocadis plui fuartis lis deve lui.

◆ In sumis, pre Duilio al jere un grant inovadôr. Tes sinis de tradizion, religiose e culturâl, clâr, ma un inovadôr. Al à simpri pensât che un popul al vedi di scombati a colps di ideis e peraulis di veretât par fâ viodi di esisti, e di jessi un toc fundamentâl ta chel grant mosaic che e je la creazion di Diu.

◆ Par chest par sigûr al sarès lui il prin a sostignî la sfide di un trop di sportîs furlans, vuidâts di Daniele Puntel, che si son metûts tal cjâf di afermâ la identitât furlane midiant dal balon, fasint di dut par meti in pits une rapresentative furlane di valôr che e partecipi ae Europeada

di chest an, il campionât european des nazions cence stât: un Mundialito des minorancis che si davuelçza dal 2008 incâ. A son ançe lis rapresentativis dal Sudtîrol (che al à vint za 4 edizions), dai ladins e dai slovens de nestre region: parcè no i furlans?

◆ Par sburtâ ae partecipazion a cheste competizion, la Associazion Sportive Furlane (poiade ançe de ACLIF) e je daûr a fâ pardabon di dut, mostrant che i furlans a vuelin jessi part dal mosaic european des minorancis cun dignitât compagne e no an voie di jessi calculâts un popul seconde categorie. Pecjât che intant il balon professionistic al cîri di dimostrâ propit il contrari. Dopo dal faliment dal Pordenon, l'Udin al è sul ôr de retrocession in serie B dopo cuasi 30 agns. La societât, cjapade plui dai afârs che des cuistions tecnicis, e somee disorientade e chest an no i va drete une, par cumò: cun di plui, par colpe di cualchi tifôs incivîl e rassist, dute une tiere e je stade bolade tant che çusse e ignorante pai insults vergognôs al portîr dal Milan Mike Maignan.

◆ E alore, po stâi che propit dal balon dai diletants che a sielzin di zuiâ cu la maie de prime Nazional furlane al vegni fûr un gnûf segnâl di sperance, che al covente cumò plui di simpri, par che i furlans a tornin a jevâsi in pits, come che a àn fat dopo dal taramot. ■

❖ a pagjine 3

### MESTRIS

Intervistis a personaçs de culture furlane su chei che a son stâts i lôr riferiments di Dree Venier

❖ a pagjine 4

### FEMINIS

FURLANIS FUARTIS Alessandra Motz e il lavôr par une economie sustignibile di Erika Adami

❖ a pagjine 5 e 12

### VIZIS E VIRTÔTS E CJARGNELAS

Dôs gnovis rubrichis par cure di Diego Navarria e Agnul Floramo

❖ a pagjine 7

### GOLE DI FURLAN

Un tamès su dute la produzion televisive atuâl in marilenghe di Serena Fogolini

## LINT AUTONOMISTE

(al va indenant de prime pagjine)

## Meti adun utopie e concretece

Dree Valcic

resistence.

\*\*\* O sin denant di une capitulazion cence cundizions, une bandiere blancje svintulade cun sodisfazion e compensade cun prebendis eletorâls e manageriâls sioris.

\*\*\* In chest contest il Friûl al viôt lâ in mancun il so pès intes sieltis strategjichis che a contin, e al paie il cont di un declin demografic dramatic, compagnât di un disvilup che nol esistente, o che al è cence cjâf cuant che al pues gjoldi di une distribuzion a ploie di risorsis economicis mai viodudis prime inte nestre region. Milions di euros dâts fûr e risultâts assents, come che o podin viodin a clâr in ducj i setôrs de vite publiche, tacant de sanitât.

\*\*\* Vaînsi intor alore, cemût che o vin fat dispès tal passât? Al è cualchidun che al dis che no vin plui nancje lis lagrimis par fâlu.

\*\*\* Alore fuarce, dismovînsi, cence miezis peraulis "Fuarce Friûl" e nin indenant. ■



## Gnûf Bant pal Benstâ sociâl, confermât il font di 600 mil euros

### A vignaran finanziâts progjets di inclusion che a sburtin al cambiament. Il president Morandini: "La peraule di ordin: sperimentâ!"

Redazion

La Fondazione Friuli a presentât il gnûf Bant pal Benstâ sociâl, che anche chest an al met a disposizion 600 mil euros par progjets sul cussì clamât "welfare" di comunitât e pe poie aes fameis impegnadis inte cure di minôrs, anzians e disabii. I progjets, de durade massime di un an, a podaran jessi presentâts di sogjets des provinciis di Udin e Pordenon, cuntune impostazion gnove di aliance tra public e privât e tra profit e no profit. Lis domandis a varan di jessi fatis dentri dai 29 di Fevrâr. Il bant si zovede de colaborazion de amministrazion regionâl e de poie di Intesa Sanpaolo.

◆ "Dal inviament di chest Bant indenant, aromai vot agns indaûr, la peraule di ordin e je stade simpri: sperimentâ!" al à declarât il president de Fondazione Friuli Giuseppe Morandini. "Di fat, dome cu la sperimentazion si pues imaginâ di cjatâ soluzion a problemis complès e intal interès gjenerâl – al è lâ intenant -. Intune cu la Region e cun Intesa Sanpaolo, al è stât pussibil sostignî ativitâts che a àn pontât sul inseriment e su la inclusion midiant di sport,

lavôr e scuele, o par indotâsi di tecnologicjichis inovativis, o a pandi l'ûs di modui di confuart pes fameis. Cun di plui, la sperimentazion e à permetût di invistî anche su la prevenzion e l'esempli dal progjet 'Anziani in Movimento' nus fâs braurôs pai risultâts che al è daûr a puartâ. Cumò, cun chest gnûf Bant, la nestre poie e va indenant par che lis sperimentazions di sucès, come che al è za daûr a sucedi, si tradusin in buinis praticis consolidadis par miorâ in maniere continue la cualitât de vite des nestris comunitâts".

◆ Chest quadri al è supuartât anche dai risultâts finâi de ricercje trienâl davuelte dal istitût Jacques Maritain sui impats e sui cambiamenti puartâts de Fondazione Friuli midiant dai finanziamenti dal Bant sul benstâ sociâl.

◆ "I progjets sostignûts dal 2020 al 2022 a son stâts indreçâts viers i familiârs assistents di famee e intal trieni il numar di beneficiaris al è passât di 110 a 230 par ogni progjet – al à sclarît il consulent scientific Luca Bianchi -. Ancje la partecipazion dai voluntaris e je cressude: in medie a

son stâts 11 intal 2020 e 15 dal 2022".

◆ Un altri element che al caraterize il bant de Fondazione Friuli al è il fat che nol à coventât dome par dâ fûr servizis in maniere direte, ma anche par creâ chel ecosisteme fundamentâl par difindi e valorizâ il benstâ sociâl di comunitât.

◆ "I intervets finanziâts no si son limitâts dome a une erogazion di prestazions e di servizis che a tocjin la poie e la assistence aes personis fragjilis – al marche Bianchi – ma a àn anche smicjât, là che si rive, al potenziament personâl intune otiche di inclusion sociâl. La percentuâl di progjets che a àn cjapât dentri ativitâts formativis e je cressude vie pal trieni, passant di un za bon 50% dal 2020 al 60% dal 2022. Tant che consequence, intai progjets che a àn previodût chest gjenar di ativitâts formativis, o vin notât un numar simpri plui al di chei che a àn gjenerât une incressite di competencis pes fassis vulnerabilis, rivant al 85% dai intervets. Un altri obietif tocjât al è stât chel dal aument de percentuâl di progjets che a àn gjenerât oportunitâts di ocupazion pes fassis vulnerabilis, il

67% intal 2022".

◆ "La inclusion, la riduzion des disparitâts e il benstâ des personis a son il cûr de nestre identitât, che no je dome chê di une banche, ma anche di une istituzion al serviz di coletivitât – e à marcât Francesca Nieddu, direttore regionâl Venet Est e Friûl-Vignesie Julie di Intesa Sanpaolo -. Al è par chest che o confermin la nestre poie ae Fondazione Friuli, che e à un rûl fundamentâl pal teritori. Favorint une sinergie stabile tra public e privât e valorizant progjets di cualitât, e à puartât in miôr la cualitât de vite di tantis personis in cundizions di fragjilitât".

◆ "O soi pardabon interessât ai risultâts dal Bant pal benstâ sociâl 2024 de Fondazione Friuli – al à dit intes conclusiones de presentazion l'assessor regionâl ae Salût Riccardo Riccardi -. Chest progjet nol à dome slargjât in maniere significative il so rai di azion, tocjant un numar plui grant di beneficiaris, ma al à fat inovazion anche intal mût di frontâ il benstâ sociâl di comunitât, pontant sul potenziament personâl e su la inclusion sociâl. La Fondazione Friuli e à dimostrât in concret cemût che une impostazion inovative e cooperative no dome e pues rispindi aes dibisugnis imediadis des personis, ma e rive anche a meti jù lis fondis par un avignî plui just e inclusif. Ceste impostazion di lavôr e rapresente un model par altris iniziativis regionâls e talianis, dimostrant che il vèr cambiament al rive cuant che lis istituzion a lavorin intune pal benstâ di ducj. La esperience dal Bant pal benstâ sociâl de Fondazione Friuli, duncje, e je une testimoniance di trop che ceste colaborazion e pues miorâ la vite des fameis. La Region Friûl-Vignesie Julie e je braurose di supuartâ progjets come chest, che a promovin un benstâ sociâl comunitari, a son atents aes dibisugnis dal teritori a son in stât di rispindi cun eficacitât aes sfidis di vuê". ■

## INT DI CJARGNE

## Woonik, laboratori di borsetis di lus a Sudri

Marta Vezzi



cualchi contat inte zone di Milan par promovi il prodot, e il risultât al è rivât: "O ai cualchi borsete che e je in esposizion – al conte – e si pues comprâ, intes vetrinis di cualchi boutique di Milan dulà che a si vendin prodots di nicje. Mi pâr nuie mâl par un prodot fat in Cjargne!"

◆ Cui che nol vûl o nol pues movisi di cjase, al à la pussibilitât di curiosâ tal sît <https://woonik.store/>, sielzi ce che i plâs e, parcè di no, anche personalizâlu e fâsal spedî. I prodots Woonik a son lâts anche in Canadâ e tai Stâts Unîts.

"Tal gno setôr – al dis Nicola – il presit spes al devente proibitîf: al è difilcil viodi achî di nô une zovine cuntune borsete nestre... a Milan invezit al è plui facil. No vin ancjemò cheste mentalitât: chest, forsit, al podars jessi une difilcilât di cheste ativitât."

◆ Ogni prodot al à la etichete "made in italy, made in Carnia".

Par cualsisei altre curiositât, dongje dal sît, e je intes la pagjine Facebook <https://www.facebook.com/woonik.store> ■

Intal país dal len, ven a stâi a Sudri, dal 2019 e à viert la buteghe "Woonik", di une idee originâl nassude dal zovin Nicola Marsilio che al è il titulâr. "11 agns fa – al conte – finide la scuele, o ai tacât a lavorâ inte aziende di mobii de mê famee, che fin al 2002 le gjestive gno nono, po la ativitât e je passade a gno pari che al è il titulâr, e jo o fasevi il marangon, dipendent. Intai moments di pôc lavôr nus è vignude la idee di provâ a fâ borsetis di len. Il prodot al plâs e o vin vût une certe rispueste. O vin inventât alc di artesanâl, di nicje e che nol è par

ducj. O vin partecipât a diversis fieris par fâsi cognossi e o vin fat anche un event cun Miss Italia. La difilcilât plui grande e je chê di cjatâ il marcjât just indula podê meti in vendite il prodot. In cierts puecj tu âs plui tîr e tu rivis a vè une certe clientele. Achî di nô al è plui difilcil. Mi rint cont che al è un prodot limitât e no pes sachetis di ducj. O rivin a fâ cirche 8 borsis al mès. Dongje des borsetis o fasin anche tacuins. Il materiâl doprât al ven de Cjargne – tant che il noglâr, il rôl che o vin recuperât dopo de burascje Vaia e il miluçâr cjargnel

che nol ven doprât pe moblie, ma par chest lavôr e che al è adat parcè che al à une vene bieles e particolâr – ma anche di fûr, tant che il cjariesâr (in Cjargne al è difilcil cjatantint), il palissandri indian (une volte al jere calculât un len nobil), l'eban african e il zeban african (che al à une vene zebade). Te borsete al ven metût un spessôr dai 2 ai 4 mm di len. La borsete e je fate anche cun tocs di piel (che le comprin di fûr region) e e je piel vere par sielte e par filosofie di doprâ ce che si cjate in nature. Nô o sin orientâts in chest sens, anche se o vin cuintri i animaliscj... ma tal

mont de mode al è cussì.

◆ Par fâ une borsete a coventin di 5 a 6 oris, la lavorazion e je dute manuâl (90%) e peade al artesanât di une volte, i machinaris di vuê no rivin a fâ un tant. Lis borsetis a son simpri onzudis par conservâ chellôr lusôr naturâl, e no vegnin sborfadis cun vernis e solvents. Il prodot al è dal dut naturâl! Cui che al compre la borsete al sa che al pues vè problemis cu lis temperaduris altis; e je simpri une robe vive. La borsete finâl e je lizere."

◆ Dopo dal Covid, Nicola al à pensât di fâ marketing cjapant

GOLE DI FURLAN...

# Par television la marilenghe e je plui presinte, ma no je simpri facil di viodi (o riviodi)

Serena Fogolini



I nestri avignî al sarà segnât simpri mancûl dal casset. Stant ai dâts tirâts sù a NovembarintalsestrapuartAuditel-Censis, di fat, a son simpri mancûl lis fameis dotadis di une television tradizional (il 36,9% di chest an rispjet al 71,4% dal 2017), a pet di un numar simpri plui alt di smart TV e di abonaments su altris imprescj digjitâi (smartphone, tablet e v.i.). Dal rest, ancje lis smorseadis aes percentuâls di scolte, cun pontis simpri plui debilis, nus fasin capî che la int e à alc altri di miôr ce fâ, invece di restâ a cjâlâ programs simpri plui dominâts dal scjas de spettacolarizazion, dal berli dal sensazionalisim o dai vanzums de futilitât.

◆ Par fortune, nus vignarès di dî, ancje se in veretât si sere che i spetâtors furlans a tignedin bot ancjemò, stant che di cualchi timp il palinsest local e statâl al è daûr a dâi simpri plui spazi a trasmissions in lenghe furlane che al sarès un pecjât pierdil, ancje parcè che no si cjatin in altrò.

◆ In grazie des conquistis fatuosis fatis intai ultims agns, di fat, dongje dai programs radiofonics, cumò al è pussibil vè ancje un spazi di pueste te programazion publiche, ven a stâi Rai trê bis, sul canâl 810 dal digjitâl terestri, ancje se lis 40 oris ad an di trasmission pal furlan a fasin un pôc ridi a pet des 100 previodudis pal ladin. Une gnove che e je stade pandude masse pôc, no cate il spot di Antonello Dose (chel di "Il ruggito del coniglio"), che però al è stât mandât in onde par un timp masse limitât par che la int e vedi tignût ad a ments il messaç.

◆ Ealsomeedi jessi solits barufants, a fâ notâ che dentri di chest numar a vegnin considerâts ancje i cartons animâts, che biadlore la ufierte par fruts e je simpri plui largje, ma forsît alore al sarès pardabon il câs di innessi il numar di oris, che intun an cui programs pai grancj si rive a malistent a cuvierzi une ore ogni dôs setemanis, duncje pardabon une miserie. E forsît o sin cragnins

a zontâ che la programazion par furlan e je trasmetude dome di martars (dopomisdî pai fruts e la sere pai grancj), cun replichis di vinars. E no stin a jessi cussi massepassûts di lassâsi scjampâ che l'orari de programazion serâl (21.20) nol ven mai rispjetât, cun ritarts ancje di miezore su la scjalute.

◆ Si, forsît o sin pardabon malegraciôs, ancje parcè che o cognossin ben lis personis che a lavorin te nestre sede Rai e o savin la passion e la fature che i metin tal lôr lavôr. Magari cussi no, o sin cussients ancje dal fat che tancj colaboradôrs aromai storicis a patissin cundizions contratuâls masse balarinis, no cate il finanziament di un milion di euros metût a disposizion ogni an pe programazion radiofoniche (150 oris ad an) e televisive in lenghe furlane, in plui di savè che buine part des trasmissions che a van in onde a vegnin compradis di altris cjas di produzion (ancje cu la poie di fonts regionâi).

◆ Dut câs, no podin fâ di mancûl di marcâ che i progrès a son daûr a fâsi viodi, e ancje cun cualitât une vore buine. Tai mès che a vignaran si viodarà cemût che e larà cul contrat di servizi gnûf, si ben che il slargjâsi des trasmissions ancje ae lenghe arbêreshe pe regjon Calabrie al lasse intindi une posizion clare tai confronts de valorizazion des lenghis minorizadis presintis tal teritori talian. La nestre zonte regionâl, dal rest, e à zassicurât il so interessament par monitorâ la situazion e par sburtâ ancje ae digitalizazion des techis, ma soredu pe creazion di une redazion giornalistiche pe lenghe furlane, daûr di ce che al esist za pe programazion slovene.

◆ Par chei che invece a preferissin altris rêts televisivis, tal principi dal 2023 Telefriuli e à presentât il progjet "La Tv dai furlans", cun ducj i programs par furlan metûts a disposizion "on demand" sul canâl 11 dal digjitâl terestri. La sezion dedicate intal sît internet e mostre i titui des trasmissions e lis pontadis archiviadis: lis "Gnovis",

o ben il telegjornâl par furlan che al va in onde aes 20.40, "Maman", la trasmission di Daria Miani indreçade ai fruts (progjet ARLeF), "Telefruts", il spazi pai cartons animâts (finanziâts de ARLeF), "Un pinsîr par vuè" e "La peraule de domenie" par cure di pre Rizieri De Tina, YoupalTubo, cui zovins youtubers (simpri progjet ARLeF), Taj Break cun Catine e Gianpacco e Viaç in Friûl (un altri progjet ARLeF). ◆ No stin a dismenteâsi di Video Tele Carnia, altre emitente storiche che dal 1980 e conte storie, culture e personaçs de Cjargne e che di cualchi timp, daspò di un moment une vore cruziât, si pues viodile sul canâl 80 dal digjitâl terestri (90 par Sapade e provincie di Belun), in condivizion cun Teleantenna di Monfalcon, o ancje in streaming. Esemplis che nus fasin capî che progjets e interes in chest setôr a 'ndè, ancje a nivel economic. Forsît e mancje un tic di informazion in plui, ma cun chest articul o sperin di fâ ancje noaltris la nestre part.

**IL FRIÛL DI SCUVERZI SUL 810**  
In trê agns di ativitât, il servizi televisif de RAI al à mandât in onde dute une schirie di trasmissions par furlan, intal imprim lant a recuperâ intai scansei produzion di agns indaûr (che al merete dut câs di tornâ a viodilis), par dopo dedicâsi ae ricercje e ae sperimentazion di programs originâi cun chês di vicinâ il public ae lenghe ma soredu ae culture dal teritori. Dongje dai cartons animâts dal dopomisdî, te fasse serâl si à cussi podût gjoldi di documentaris, cines, docufictions, spetacui teatrâi, servizis culturâi, seriis dedicadis ae universitât, al mont dal lavôr, aes particolaritâts gjeografichis, in plui di produzion che a cimiin ai zovins. Une sorte di barcon viert sul Friûl par presentâ lis tradizions e lis inovazions, par contâ la nature, la economie, la storie, la art, la int e i personaçs intune lenghe minoritarie vive e che si trasforme.

◆ Lant a dâ un cuc ai programs di chest an (cence pretindi di rivâ a

nomenâju ducj), si puedin ricuardâ il documentari dedicât ai 70 agns di Ente Friuli nel Mondo ("Ent Friûl tal mont. Une patrie cence confins" par cure di Antonio Pilloso), o il prodot di animazion pai 60 agns de tragedie dal Vaiont ("Ti conti il Vaiont", par cure de Societât Filologjiche Furlane), o ben il speciâl su SUNS Europe, il festival des arts intes lenghis minorizadis (par cure di Marco D'Agostini). E po dopo, a son dutis lis pirulis artistichis firmadis di Antonia Pilloso (sul temput langobart di Cividât, sul Museu Diocesan di Art Sacre di Pordenon, su la mostre "Insieme" a Cjase Cavazzini, o sul Centri Servizis pai Boscs e lis ativitâts de mont di Paluce) o chês culturâls e teatrâls par cure di Arianna Zani ("Tasting academy. De tace ae tiere", "Il cavalîr al à il non cun se", o "In Viaç cu Lis pantianis e la machine dal timp"), che e à curât ancje il program par fantats "Zuin di nature", cun protagoniscj Carolina Zannier e i siei fruts.

◆ Tornant sulis produzion esternes, no si pues no restâ inmagâts a cjâlâ i documentaris naturalistics di Ivo Pecile e Marco Virgilio ("Vierde tes culinis morenichis", "Udin, la nature scuindude in citât", "Cucagne fra i cjscei de pedemontane", "Crosis - La dighe e il salt di aghe", "Vilefrede il borc de Ete di Mieç", cence dismenteâ lis tantis trasmissions su lis nestris vals e i cjanâi), che si son dedicâts ancje ae art peade al teritori ("La Art ispirade de Nature"). ◆ Particolâr "Keydi mont", il progjet in dis pontadis di Giorgio Cantoni indreçât ai zovins, cul musicist Doro

Gjat e cun Mary Jane, youtuber furlane che e vîf a New York, cun chês di mostrâ che la nestre tiere e je un puest magnific che nol à nuie ce invidiâ a lûcs plui innomenâts. Simpri di Giorgio Cantoni, e je daûr a lâ in onde la trasmission in cinc pontadis "Aganis", li che, lant daûr des figuris mitologjichis dal titul, la condutore Marianna Tonelli nus mene ae scuvierte di flums e di puests inmò no tocjâts dal om, simpri cuntune vision feminine e cuntun voli al passât e al avignî.

◆ Par restâ suntune formazion dute colôr di rose, no si pues no ricuardâ "Feminis" e "Altris feminis", par cure di Dorino Minigutti (produzion Agherose), che al à ancje ideât la trasmission "Si vîf", dedicate al musicist Gigi Maieron.

Fevelant di musiche, al è stât trasmetût ancje "DLENG - musiche classiche ma no masse" di V!dee, cuntun biel imbinament di musiche, art, culture e teritori.

◆ Cu la regjie di Marco D'Agostini, invece, e je lade in onde une trasmission in dis pontadis dedicate al mont de ricercje in universitât, cul titul "Snait. Ricercje e istruzion in Academie". Ore presint, simpri par cure dal stes regist, e je in programazion la serie "Int in vore. Il mont dal lavôr in Friûl", un formât televisif ideât par presentâ lis ecelencis imprenditoriâls dal teritori furlan.

◆ In curt, dut il materiâl al varès di jessi cjamât su la plateforme Raiplay. Par intant, restait in vuaite il martars e il vinars di sere, tor 9 e mieze, su Rai trê bis: o 'nt viodarès pardabon di bielis (biadlore)! ■

ARLEF

## Scuele: viertis lis adesions pal insegnament de lenghe furlane

*Tacant dai 18 di Zenâr i gjenitôrs a podaran notâ i fis. L'an passât al à aderit il 79% des fameis*

Redazion

Si sint fevelâ simpri plui dispès dai vantaçs linguistics, cognitifs e culturâi puartâts di une educazion plurilengâl. Il Friûl, in chest sens, al è un lûc di grandis oportunitâts, in graciis dal insegnament de lenghe furlane a scuele. Une siele che l'an passât e je stade fate dal 79% des fameis.

◆ Tal moment di notâ i fis ae scuele de infanzie, ae primarie e ae secondarie di prin grât, tacant dai 18 di Zenâr dal 2024 (e fin ai 10 di Fevrâr), i gjenitôrs a podaran sielezi di zovâsi dal insegnament dal furlan par dut il cicli scolastic dai lôr fis. Il percors didatic al è di almancul 30 oris di studi par an e nol gjave timp a altris materiis. Di fat, la leç e fisse che al sedi inserit tal 20% dal curriculum individuât des scuclis in autonomie. La siele dai gjenitôrs di zovâsi dal insegnament de lenghe furlane si à di fâ tal moment de iscrizion online sul portâl dal MIUR [www.istruzione.it/iscriziononline](http://www.istruzione.it/iscriziononline) (tal câs de scuele

primarie e de scuele secondarie di prin grât) o suntun modul di cjarte (tal câs de scuele de infanzie). Si pues contactâ ancje la segretarie de scuele par altris scleariments.

◆ Vè la pussibilitât di imparâ e doprâ plui lenghis par comunicâ (come il talian e il furlan) al è pardabon une ricjece di meti a pro inte vite. Cressin cun plui lenghis za di picûi, di fat, al permet di imparâ in maniere plui facile altris lenghis, tant che l'inglês, ma no dome. Lis provis sientifichis a dimostrin cemût che i fruts bilengâi a cressin cun capacitâts di aprediment, velocitât di comprension, abilitâts logjichis matematchis e creativis plui altis, e cun di plui, si adatin in maniere plui naturâl ai cambiaments, vint une viertidure mentâl plui largje par chei altris. Po dopo e je ancje la salut dal cerviel: par cui che al fevele plui lenghis, si manten zovin e elastic, intardant i risis di demence e di Alzheimer. ■

---

**Par viodi chei altris contignûts  
de “La Patrie dal Friûl”,**

abonaitsi. Dutis lis informazions si cjatin sul sît  
**[www.lapatriedalfriul.org](http://www.lapatriedalfriul.org)**



**Per vedere gli altri contenuti  
de “La Patrie dal Friûl”,**

abbonatevi. Tutte le informazioni si trovano sul sito  
**[www.lapatriedalfriul.org](http://www.lapatriedalfriul.org)**

Che tu sedis za abonât o che tu le vedis lete dome cualchi volte,  
aboniti o rinove l'abonament a un mensîl unic:

**almancul une volte al mê, lei par furlan!**

